

# PIETEIKUMS PARĀDA SAMAKSAI PA DAĻĀM VAI SAMAKSAS TERMIŅA PĀGARINĀJUMAM

Заявление о погашении долга в рассрочку или продлении срока платежа

KLIENTU SERVISS

[info@lg.lv](mailto:info@lg.lv)

[www.lg.lv](http://www.lg.lv)

Vārds, uzvārds \_\_\_\_\_  
Имя, фамилия

Personas kods \_\_\_\_\_  
Персональный код

E-pasts \_\_\_\_\_  
Эл. почта

Tālrunis \_\_\_\_\_  
Телефон

Abonenta vai līguma numurs \_\_\_\_\_  
Номер абонента или договора

Neapmaksātā summa \_\_\_\_\_ EUR  
Неоплаченная сумма

Skaitītāja rādījums uz pieteikuma iesniegšanas brīdi \_\_\_\_\_  
Показания счетчика на момент подачи заявки

Esmu pilnvarots pārstāvis (*kopā ar pieteikumu jāiesniedz pilnvaras vai pārstāvības tiesības apliecinoša dokumenta kopija*)  
Я являюсь уполномоченным представителем (*вместе с заявлением необходимо предоставить копию доверенности или документа, подтверждающего право представительства*)

## IZVĒLIETIES VIENU NO IESPĒJĀM:

Выберите один из вариантов

Vēlos pagarināt norēķinu dokumenta apmaksas termiņu par 10 dienām līdz \_\_\_\_ . \_\_\_\_ . \_\_\_\_\_.  
Я хочу продлить срок оплаты счета на 10 дней до

Vēlos veikt parāda apmaksu, sadalot maksājumu uz (norādiet 2, 3, 4, 5 vai 6): \_\_\_\_\_ mēnešiem  
Я хочу оплатить долг, разделив платеж на (указать 2, 3, 4, 5 или 6) месяцев:

Norēķinu informāciju (rēķini, atgādinājumi) vēlos saņemt (izvēlieties vienu no variantiem):

Я хочу получать платежную информацию (счета, напоминания) (выберите один из вариантов):

Bez maksas e-pastā: \_\_\_\_\_  
Бесплатно по электронной почте:

Pa pastu (maksā par pakalpojumu 1.00 EUR par katru vēstuli) uz adresi:  
По почте (плата за услугу 1,00 евро за письмо) по адресу:

## PARAKSTOT ŠO PIETEIKUMU, APLIECINU, KA:

Подписанием данного заявления подтверждаю, что:

- Piekritu, ka parāda samaksai pa daļām nodrošināšanai, man tiek mainīts norēķinu veids uz *Rēķins*, un vienošanās maksājumi tiek iekļauti turpmākajos ikmēneša rēķinos. Norēķinu metodi varēšu mainīt uz *Izlīdzinātais maksājums* pēc parāda samaksas. / Я согласен(-на) с тем, что для обеспечения возможности погашать долг частями мой способ расчетов изменится на «Счет» и платежи по соглашению будут включаться в последующие ежемесячные счета. Я смогу изменить способ расчетов на «Выравненный платеж» после погашения долга.
- Pieteikumā sniegtā informācija ir pilnīga un patiesa. Apzinos, ka nepatiesa informācija vai atteikšanās iesniegt nepieciešamos datus var kalpot par iemeslu atteikumam. / Изложенная в заявлении информация является полной и верной. Мне известно, что ложная информация или отказ предоставить необходимые документы могут стать причиной отказа.
- Esmu informēts, ka AS "Latvijas Gāze" apstrādā personas datus pieteikuma izskatīšanai, vienošanās par parādu administrēšanai un saziņai saistībā ar pieteikumu, paredzot, ka personas tiesības tiek īstenotas saskaņā ar Personas datu apstrādes paziņojumu, kas pieejams [www.lg.lv](http://www.lg.lv) / Мне известно, что AS Латвии Газе обрабатывает личные данные в целях рассмотрения заявки, заключения соглашения об администрировании долга, а также для контактов со мной в связи с заявлением, предусматривая осуществление личных прав в соответствии с Уведомлением об обработке личных данных, опубликованном на сайте: [www.lg.lv](http://www.lg.lv)

Datums \_\_\_\_\_ Paraksts un atšifrējums \_\_\_\_\_  
Дата Подпись и расшифровка